

Miércoles 23 de marzo de 2011

## IV

(Información)

## INFORMACIÓN PROCEDENTE DE LAS INSTITUCIONES, ÓRGANOS Y ORGANISMOS DE LA UNIÓN EUROPEA

## PARLAMENTO EUROPEO

PERÍODO DE SESIONES 2011 - 2012

Sesiones de los días 23 y 24 de marzo de 2011  
BRUSELAS

## ACTA DE LA SESIÓN DE 23 DE MARZO DE 2011

(2011/C 169 E/01)

Sumario	Página
1. Reanudación del período de sesiones .....	3
2. Aprobación del Acta de la sesión anterior .....	3
3. Bienvenida .....	3
4. Declaraciones de la Presidencia .....	3
5. Composición de las comisiones y delegaciones .....	3
6. Composición de los grupos políticos .....	4
7. Interpretación del Reglamento .....	4
8. Composición del Parlamento .....	4
9. Presentación de documentos .....	5
10. Preguntas orales y declaraciones por escrito (presentación) .....	7
11. Transferencias de créditos .....	7
12. Orden de los trabajos .....	7
13. Turno de votaciones .....	8
13.1. Modificación del Tratado de Funcionamiento de la Unión Europea en relación con un mecanismo de estabilidad para los Estados miembros cuya moneda es el euro * (votación) .....	8

**Miércoles 23 de marzo de 2011**

Sumario ( <i>continuación</i> )	Página
14. Explicaciones de voto . . . . .	9
15. Correcciones e intenciones de voto . . . . .	9
16. Preparación de la reunión del Consejo Europeo (24 y 25 de marzo de 2011) (debate) . . . . .	9
17. Situación en Japón, y en especial el estado de alerta en las centrales nucleares (debate) . . . . .	10
18. Adopción de un programa en materia de reasentamientos (debate) . . . . .	11
19. Requerimientos emitidos por EE.UU. y normas sobre protección de datos en la UE (debate)	11
20. Derechos de los consumidores ***I (debate) . . . . .	12
21. Aplicación de la Directiva sobre la calidad de los combustibles, incluido un valor por defecto de la UE para las arenas bituminosas y los esquistos bituminosos (debate) . . . . .	12
22. Preferencias arancelarias generalizadas ***I (debate) . . . . .	13
23. Intervenciones de un minuto sobre asuntos de importancia política . . . . .	13
24. Relaciones de la Unión Europea con el Consejo de Cooperación del Golfo (breve presentación)	13
25. Corrección de errores (artículo 216 del Reglamento) . . . . .	14
26. Orden del día de la próxima sesión . . . . .	14
27. Cierre de la sesión . . . . .	14
LISTA DE ASISTENCIA . . . . .	15
ANEXO I	
RESULTADOS DE LAS VOTACIONES . . . . .	16
Modificación del Tratado de Funcionamiento de la Unión Europea en relación con un mecanismo de estabilidad para los Estados miembros cuya moneda es el euro* . . . . .	16
ANEXO II	
RESULTADO DA VOTAÇÃO NOMINAL . . . . .	18
1. A7-0052/2011 - Elmar Brok et Roberto Gualtieri – Enms. transacción 38-40 . . . . .	18
2. A7-0052/2011 - Elmar Brok et Roberto Gualtieri – Enm. 34 . . . . .	19
3. A7-0052/2011 - Elmar Brok et Roberto Gualtieri – Enm. 35 . . . . .	21
4. A7-0052/2011 - Elmar Brok et Roberto Gualtieri – Enm. 36 . . . . .	22
5. A7-0052/2011 - Elmar Brok et Roberto Gualtieri – Enm. transacción 37 . . . . .	23
6. A7-0052/2011 - Elmar Brok et Roberto Gualtieri - Resolución . . . . .	25

Miércoles 23 de marzo de 2011

**ACTA DE LA SESIÓN DE 23 DE MARZO DE 2011**

PRESIDE: Jerzy BUZEK

*Presidente***1. Reanudación del período de sesiones**

Se abre la sesión a las 15.10 horas.

**2. Aprobación del Acta de la sesión anterior**

Se aprueba el Acta de la sesión anterior.

**3. Bienvenida**

El Presidente da la bienvenida, en nombre del Parlamento, a Maria Romana de Gasperi, hija de Alcide de Gasperi, que se encuentra en la tribuna oficial.

**4. Declaraciones de la Presidencia**

El Presidente alude a las manifestaciones que están produciéndose en Bahréin, Siria y Yemen, y a su represión. Hace un llamamiento a las autoridades para que pongan fin a la violencia y juzguen a los responsables de la represión.

Alude asimismo a la Semana de la solidaridad con los pueblos en lucha contra el racismo y la discriminación racial.

\*

\* \*

Anuncia que Zoran Thaler ha comunicado su renuncia al mandato del Parlamento y que Ernst Strasser ha comunicado su intención de renunciar al mandato del Parlamento. El Grupo S&D ha comunicado que Adrian Severin ya no era miembro del grupo. Pasa a formar parte de los diputados No inscritos.

El Presidente se refiere a las acusaciones de la prensa contra estos tres diputados e indica que la Mesa se reunió con carácter de urgencia para tratar la cuestión. Insiste en su determinación de aplicar una política de tolerancia cero por lo que se refiere a los comportamientos de que se trata. El Presidente hace hincapié en la responsabilidad del Parlamento y de sus diputados. El Parlamento se muestra decidido a cooperar con las instancias competentes de los Estados miembros para elucidar los hechos.

El Presidente se refiere asimismo a la necesidad de disponer de un código de conducta más restrictivo para los grupos de interés que operan en la UE.

Intervienen Sonia Alfano, Bruno Gollnisch, Hans-Peter Martin, Joanna Senyszyn y Martin Schulz.

**5. Composición de las comisiones y delegaciones**

A petición de los Grupos PPE y Verts/ALE, el Parlamento ratifica los siguientes nombramientos:

Comisión FEMM: Constance Le Grip

Miércoles 23 de marzo de 2011

Delegación en la Comisión Parlamentaria Mixta Unión Europea-Croacia: Marije Cornelissen en sustitución de Heide Rühle.

\*

\* \*

Interviene Nirj Deva sobre el seísmo que ha afectado a Japón (El Presidente recuerda que se trató la cuestión en la reunión de la Conferencia de Presidentes abierta a todos los diputados que se celebró el 16 de marzo de 2011).

## 6. Composición de los grupos políticos

El Grupo S&D ha comunicado al Presidente del Parlamento que, a partir de esta fecha, Adrian Severin ya no es miembro de este grupo.

## 7. Interpretación del Reglamento

El Presidente informa al Parlamento, de conformidad con el artículo 211, apartado 3, del Reglamento, de la siguiente interpretación del artículo 128, ofrecida por la Comisión de Asuntos Constitucionales, a la que se había sometido la cuestión de la aplicación de esta disposición:

*«El apartado 6 del artículo 90 establece un procedimiento específico para la decisión del Parlamento con respecto al ejercicio del derecho de solicitar al Tribunal de Justicia, con arreglo al apartado 11 del artículo 218 del Tratado de Funcionamiento de la Unión Europea, un dictamen sobre la compatibilidad de un acuerdo internacional con los Tratados. Esta disposición constituye una “lex specialis” que prevalece sobre la norma general establecida en el artículo 128.*

*Cuando se trata de ejercer los derechos del Parlamento ante el Tribunal de Justicia de la Unión Europea y el acto en cuestión no está cubierto por el artículo 128, se aplicará por analogía el procedimiento contemplado en este artículo.»*

Si esta interpretación no es impugnada por un grupo político o cuarenta diputados como mínimo (artículo 211, apartado 4, del Reglamento) antes de la apertura de la sesión de mañana jueves 24 de marzo de 2011, se considerará aprobada. En caso contrario, se someterá a votación del Parlamento.

## 8. Composición del Parlamento

Zoran Thaler ha presentado su renuncia al mandato de diputado al Parlamento Europeo, que surtirá efecto a partir del 21 de marzo de 2011.

De conformidad con el artículo 4, apartados 1 y 3, del Reglamento, el Parlamento toma nota y constata la vacante de su escaño a partir de esta fecha.

Catherine Soullie ha presentado su renuncia al mandato de diputada al Parlamento Europeo, que surtirá efecto a partir del 24 de marzo de 2011.

De conformidad con el artículo 4, apartados 1 y 3, del Reglamento, el Parlamento toma nota y constata la vacante de su escaño a partir de esta fecha.

Las autoridades competentes de Francia han comunicado la elección al Parlamento Europeo de Brice Hortefeux, en sustitución de Catherine Soullie, que surtirá efecto a partir del 24 de marzo de 2011.

Miércoles 23 de marzo de 2011

Conforme al artículo 3, apartado 2, del Reglamento, Brice Hortefeux ocupará su escaño en el Parlamento y en sus órganos con plenitud de derechos, aunque no se haya verificado su credencial o no se haya resuelto sobre una posible impugnación, siempre que haya procedido previamente a la declaración según la cual no ejerce ninguna función incompatible con el mandato de diputado al Parlamento Europeo.

Intervienen sobre la elección de Brice Hortefeux: Daniel Cohn-Bendit, Jean-Pierre Audy, Joseph Daul y Sylvie Goulard.

## 9. Presentación de documentos

Se han presentado los documentos siguientes:

### 1) por las comisiones parlamentarias, informes

- Informe sobre el papel de las mujeres en la agricultura y las zonas rurales (2010/2054(INI)) - Comisión AGRI - Ponente: Elisabeth Jeggle (A7-0016/2011)
- \*\*\*I Informe sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo que modifica el Reglamento (CE) n° 861/2006 del Consejo, de 22 de mayo de 2006, por el que se establecen medidas financieras comunitarias para la aplicación de la política pesquera común y el Derecho del Mar (COM(2010)0145 - C7-0107/2010 - 2010/0080(COD)) - Comisión PECH - Ponente: João Ferreira (A7-0017/2011)
- \*\*\*I Informe sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo que modifica el Reglamento (CE) n° 1288/2009 del Consejo por el que se establecen medidas técnicas transitorias desde el 1 de enero de 2010 hasta el 30 de junio de 2011 (COM(2010)0488 - C7-0282/2010 - 2010/0255(COD)) - Comisión PECH - Ponente: Estelle Grelier (A7-0024/2011)
- \*\*\*I Informe sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo que modifica el Reglamento (CE) n° 1334/2000 por el que se establece un régimen comunitario de control de las exportaciones de productos y tecnología de doble uso (COM(2008)0854 - C7-0062/2010 - 2008/0249(COD)) - Comisión INTA - Ponente: Jörg Leichtfried (A7-0028/2011)
- \*\*\*I Informe sobre la propuesta de Directiva del Parlamento Europeo y del Consejo sobre derechos de los consumidores (COM(2008)0614 - C6-0349/2008 - 2008/0196(COD)) - Comisión IMCO - Ponente: Andreas Schwab (A7-0038/2011)
- \*\*\*I Informe sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo que modifica el Reglamento (CE) n° 460/2004 por el que se crea la Agencia Europea de Seguridad de las Redes y de la Información, en lo que respecta a su duración (COM(2010)0520 - C7-0297/2010 - 2010/0274(COD)) - Comisión ITRE - Ponente: Giles Chichester (A7-0039/2011)
- \*\*\*I Informe sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo que modifica el Reglamento (CE) n° 55/2008 del Consejo, por el que se introducen preferencias comerciales autónomas para la República de Moldova (COM(2010)0649 - C7-0364/2010 - 2010/0318(COD)) - Comisión INTA - Ponente: Vital Moreira (A7-0041/2011)
- Informe sobre las relaciones de la Unión Europea con el Consejo de Cooperación del Golfo (2010/2233(INI)) - Comisión AFET - Ponente: Dominique Baudis (A7-0042/2011)
- Recomendación sobre el proyecto de Decisión del Consejo relativa a la celebración del Acuerdo entre la Unión Europea y el Gobierno de la República Socialista de Vietnam sobre determinados aspectos de los servicios aéreos (14876/2010 - C7-0366/2010 - 2007/0082(NLE)) - Comisión TRAN - Ponente: Dominique Riquet (A7-0044/2011)

**Miércoles 23 de marzo de 2011**

- Recomendación sobre la propuesta de Decisión del Consejo y de los representantes de los Gobiernos de los Estados Miembros de la Unión Europea, reunidos en el seno del Consejo, relativa a la celebración del Acuerdo de transporte aéreo entre la Comunidad Europea y sus Estados miembros, por una parte, y Canadá, por otra (15380/2010 - C7-0386/2010 - 2009/0018(NLE)) - Comisión TRAN - Ponente: Silvia-Adriana Țicău (A7-0045/2011)
- Recomendación sobre el proyecto de Decisión del Consejo y de los representantes de los Gobiernos de los Estados Miembros de la Unión Europea, reunidos en el seno del Consejo, relativa a la celebración del Protocolo por el que se modifica el Acuerdo de transporte aéreo entre los Estados Unidos de América, por una parte, y la Comunidad Europea y sus Estados miembros, por otra (15381/2010 - C7-0385/2010 - 2010/0112(NLE)) - Comisión TRAN - Ponente: Artur Zasada (A7-0046/2011)
- \*\*\*I Informe sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo que modifica el Reglamento (CE) nº 732/2008 del Consejo, por el que se aplica un sistema de preferencias arancelarias generalizadas para el período del 1 de enero de 2009 al 31 de diciembre de 2011 (COM(2010)0142 - C7-0135/2010 - 2010/0140(COD)) - Comisión INTA - Ponente: Helmut Scholz (A7-0051/2011)
- \*\*\*I Informe sobre la propuesta de Decisión del Parlamento Europeo y del Consejo por la que se concede ayuda macrofinanciera a Georgia (COM(2010)0804 - C7-0019/2011 - 2010/0390(COD)) - Comisión INTA - Ponente: Vital Moreira (A7-0053/2011)
- Informe sobre las orientaciones generales para la preparación del presupuesto 2012 (2011/2042(BUD)) - Comisión BUDG - Ponente: Francesca Balzani (A7-0058/2011)
- Informe sobre el proyecto de Recomendación del Consejo relativa al nombramiento de un miembro del Comité Ejecutivo del Banco Central Europeo (00003/2011 - C7-0058/2011 - 2011/0802(NLE)) - Comisión ECON - Ponente: Sharon Bowles (A7-0064/2011)
- Recomendación sobre el proyecto de Decisión del Consejo relativa a la celebración de un Acuerdo entre la Comunidad Europea y Canadá sobre seguridad en la aviación civil (06645/2010 - C7-0100/2010 - 2009/0156(NLE)) - Comisión TRAN - Ponente: Silvia-Adriana Țicău (A7-0298/2010)
- \*\*\*I Informe sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo relativo a las estadísticas europeas sobre el turismo (COM(2010)0117 - C7-0085/2010 - 2010/0063(COD)) - Comisión TRAN - Ponente: Brian Simpson (A7-0329/2010)
- \*\*\*I Informe sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo relativo a las cuentas económicas europeas del medio ambiente (COM(2010)0132 - C7-0092/2010 - 2010/0073(COD)) - Comisión ENVI - Ponente: Jo Leinen (A7-0330/2010)
- \*\*\*I Informe sobre la propuesta de Decisión del Parlamento Europeo y del Consejo relativa a la aplicación de determinadas directrices en materia de créditos a la exportación con apoyo oficial (COM(2006)0456 - C7-0050/2010 - 2006/0167(COD)) - Comisión INTA - Ponente: Yannick Jadot (A7-0364/2010)

*2) por los diputados, propuestas de resolución (artículo 120 del Reglamento)*

- Karl-Heinz Florenz, Bernd Lange, Teresa Riera Madurell, Paul Rübig y Silvia-Adriana Țicău. Propuesta de Resolución sobre tierras raras (B7-0192/2011)

remitido

fondo: ITRE

opinión: AGRI, ENVI, INTA

Miércoles 23 de marzo de 2011

## 10. Preguntas orales y declaraciones por escrito (presentación)

Los diputados han presentado los documentos siguientes:

### 1) preguntas orales (artículo 115 del Reglamento)

- (O-000042/2011) presentada por Rui Tavares, en nombre del Grupo GUE/NGL, al Consejo: Adopción de un programa de la UE en materia de reasentamientos (B7-0205/2011);
- (O-000045/2011) presentada por Nadja Hirsch, Sophia in 't Veld, Sonia Alfano y Nathalie Griesbeck, en nombre del Grupo ALDE, al Consejo: Establecimiento de un programa común de la UE de reasentamiento de refugiados (B7-0206/2011);
- (O-000054/2011) presentada por Manfred Weber, Simon Busuttil y Georgios Papanikolaou, en nombre del Grupo PPE, al Consejo: Establecimiento de un Programa Conjunto de la UE en materia de Reasentamiento (B7-0208/2011).
- (O-000058/2011) presentada por Linda McAvan, en nombre de la Comisión ENVI, a la Comisión: Aplicación de la Directiva relativa a la calidad de los combustibles, incluido un valor por defecto para las arenas bituminosas y las pizarras petrolíferas (B7-0209/2011).

### 2) declaraciones por escrito para su inscripción en el registro (artículo 123 del Reglamento)

- Oreste Rossi, sobre la necesidad de garantizar una indemnización adecuada a las víctimas de la sangre contaminada (0011/2011);
- Cristiana Muscardini, Niccolò Rinaldi, Gianluca Susta y Pablo Zalba Bidegain, sobre la definición de la «Carta de los derechos de los recién nacidos prematuros» (0012/2011);
- Johannes Cornelis van Baalen, Tanja Fajon, Carl Haglund, Alexander Graf Lambsdorff y Krzysztof Lisek, sobre los peligros de la presencia de talibanes en Pakistán (0013/2011);
- Konstantinos Poupakis, Richard Howitt, Ádám Kósa, Eva Lichtenberger y Cecilia Wikström, sobre un sistema voluntario de etiquetado en alfabeto braille en los envases de los productos industriales (0014/2011).

## 11. Transferencias de créditos

Con arreglo al artículo 24, apartado 4, del Reglamento financiero tal como lo interpreta el punto 20 de la Declaración conjunta sobre las medidas transitorias aplicables al procedimiento presupuestario tras la entrada en vigor del Tratado de Lisboa, la Comisión de Presupuestos ha autorizado la propuesta de transferencia de créditos DEC 01/2011 de la Comisión (N7-0036/2011 - C7-0046/2011 - 2011/2039(GBD)).

Con arreglo al artículo 24, apartado 4, del Reglamento financiero tal como lo interpreta el punto 20 de la Declaración conjunta sobre las medidas transitorias aplicables al procedimiento presupuestario tras la entrada en vigor del Tratado de Lisboa, la Comisión de Presupuestos ha autorizado la propuesta de transferencia de créditos DEC 02/2011 de la Comisión (N7-0037/2011 - C7-0047/2011 - 2011/2040(GBD)).

## 12. Orden de los trabajos

De conformidad con el orden del día se procede al establecimiento del orden de los trabajos.

**Miércoles 23 de marzo de 2011**

Se ha distribuido el proyecto definitivo de orden del día de las sesiones plenarias de marzo II (PE 461.046/PDOJ), al que se han propuesto las siguientes modificaciones (artículo 140 del Reglamento):

*Miércoles 23 de marzo de 2011*

1. Se ha añadido al orden del día un debate sobre las declaraciones del Consejo y de la Comisión: Situación en Japón, y en especial el estado de alerta en las centrales nucleares. Este tema sustituye a las declaraciones del Consejo y de la Comisión sobre la revisión de la política europea de vecindad (*punto 11 del PDOJ*). Se aplazan estas declaraciones al período parcial de sesiones de abril. El jueves se someterá a votación una propuesta de resolución sobre Japón.
2. El debate sobre el informe Francesca Balzani sobre la preparación del presupuesto 2012 (A7-0058/2011) (*punto 46 del PDOJ*) se ha aplazado al jueves, tras el debate conjunto sobre los acuerdos aéreos.
3. El debate sobre la pregunta oral de la Comisión ENVI a la Comisión: Aplicación de la Directiva relativa a la calidad de los combustibles, incluido un valor por defecto para las arenas bituminosas y las pizarras petrolíferas (B7-0209/2011) se añadirá al orden del día en lugar del debate sobre el informe Francesca Balzani.
4. El informe Giles Chichester sobre la Agencia Europea de Seguridad de las Redes y de la Información (A7-0039/2011) (*punto 27 del PDOJ*) se someterá directamente a votación el jueves sin debate.

*Jueves 24 de marzo de 2011*

1. El debate sobre el informe Brian Simpson sobre las estadísticas europeas sobre el turismo (A7-0329/2010) (*punto 39 del PDOJ*) se aplaza al período parcial de sesiones de abril.
2. La votación del informe Vital Moreira sobre la concesión de ayuda macrofinanciera a Georgia (A7-0053/2011) (*punto 35 del PDOJ*) se aplaza al período parcial de sesiones de abril.
3. La votación de las propuestas de resolución sobre el acuerdo de asociación en el sector pesquero entre la Unión Europea y Mauritania se aplaza a un próximo período parcial de sesiones.

Queda así establecido el orden los trabajos.

### **13. Turno de votaciones**

Los resultados detallados de las votaciones (enmiendas, votaciones por separado, votaciones por partes, etc.) figuran en el Anexo «Resultados de las votaciones», adjunto al Acta.

Los resultados de las votaciones nominales, anejos al Acta, están disponibles en versión electrónica únicamente y se pueden consultar en Europarl.

#### **13.1. Modificación del Tratado de Funcionamiento de la Unión Europea en relación con un mecanismo de estabilidad para los Estados miembros cuya moneda es el euro \* (votación)**

Informe sobre el proyecto de Decisión del Consejo Europeo que modifica el artículo 136 del Tratado de Funcionamiento de la Unión Europea en relación con un mecanismo de estabilidad para los Estados miembros cuya moneda es el euro [00033/2010 - C7-0014/2011- 2010/0821(NLE)] - Comisión de Asuntos Constitucionales. CopONENTES: Elmar Brok y Roberto Gualtieri (A7-0052/2011)

El debate tuvo lugar el 9 de marzo de 2011 (*punto 7 del Acta del 9.3.2011*).

Miércoles 23 de marzo de 2011

(Mayoría simple requerida)  
(Detalle de la votación: anexo «Resultados de las votaciones»)

#### PROYECTO DE RESOLUCIÓN LEGISLATIVA

Aprobado (P7\_TA(2011)0103)

#### Intervenciones:

Elmar Brok (ponente) y Roberto Gualtieri (ponente) antes de la votación.

### 14. Explicaciones de voto

Explicaciones de voto por escrito:

Las explicaciones de voto por escrito, en el sentido del artículo 170 del Reglamento, figuran en el Acta literal de la presente sesión.

### 15. Correcciones e intenciones de voto

Las correcciones e intenciones de voto figuran en la página «Séance en direct/Sittings live», «Résultats des votes (Appels nominaux)/Results of votes (Roll-call votes)» y en la versión impresa del Anexo «Resultados de la votación nominal».

La versión electrónica en Europarl se actualizará periódicamente durante un periodo máximo de dos semanas posteriores al día de la votación.

Transcurrido este plazo, la lista de las correcciones e intenciones de voto se cerrará a los efectos de su traducción y publicación en el Diario Oficial.

Santiago Fisas Ayxela ha comunicado que, por motivos técnicos, no ha podido tomar parte en la votación sobre el apartado 12.

### 16. Preparación de la reunión del Consejo Europeo (24 y 25 de marzo de 2011) (debate)

Declaraciones del Consejo y de la Comisión: Preparación de la reunión del Consejo Europeo (24 y 25 de marzo de 2011)

Enikő Győri (Presidenta en ejercicio del Consejo) y José Manuel Barroso (Presidente de la Comisión) proceden a las declaraciones.

Intervienen Joseph Daul, en nombre del Grupo PPE, y Martin Schulz, en nombre del Grupo S&D.

PRESIDE: Rodi KRATSA-TSAGAROPOULOU

Vicepresidenta

Intervienen Guy Verhofstadt, en nombre del Grupo ALDE, Jan Zahradil, en nombre del Grupo ECR, Philippe Lamberts, en nombre del Grupo Verts/ALE, Lothar Bisky, en nombre del Grupo GUE/NGL, Nikolaos Salavrakos, en nombre del Grupo EFD, Hans-Peter Martin, no inscrito, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Kristian Vigenin, Alexander Graf Lambsdorff, Konrad Szymański, Miguel Portas, Bastiaan Belder, Barry Madlener, Mario Mauro y Edite Estrela.

Miércoles 23 de marzo de 2011

PRESIDE: Miguel Angel MARTÍNEZ MARTÍNEZ

*Vicepresidente*

Intervienen Marielle De Sarnez, Peter van Dalen, Ilda Figueiredo, Jaroslav Paška, Jacek Saryusz-Wolski, Liem Hoang Ngoc, Anneli Jäätteenmäki, Derk Jan Eppink, Nikolaos Chountis, Hans-Gert Pöttering, Pier Antonio Panzeri, Olle Schmidt, Georgios Toussas, Paulo Rangel, que responde asimismo a las preguntas formuladas con arreglo al procedimiento de la « tarjeta azul » de Edite Estrela y Liisa Jaakonsaari, Simon Busuttil, Tunne Kelam, Wim van de Camp, Seán Kelly, Krzysztof Lisek, Michael Gahler y Cristian Dan Preda.

Intervienen con arreglo al procedimiento de solicitud incidental de uso de la palabra (« catch the eye ») Ildikó Gáll-Pelcz, Csaba Sándor Tabajdi, Pat the Cope Gallagher, Andrew Henry William Brons, Petru Constantin Luhan, Zigmantas Balčytis, Monika Flašíková Beňová y Liisa Jaakonsaari.

Interviene Olli Rehn (Miembro de la Comisión).

PRESIDE: Roberta ANGELILLI

*Vicepresidenta*

Interviene Enikő Győri.

Se cierra el debate.

## **17. Situación en Japón, y en especial el estado de alerta en las centrales nucleares (debate)**

Declaraciones del Consejo y de la Comisión: Situación en Japón, y en especial el estado de alerta en las centrales nucleares

Enikő Győri (Presidenta en ejercicio del Consejo) y Günther Oettinger (Miembro de la Comisión) proceden a las declaraciones.

Intervienen Elmar Brok, en nombre del Grupo PPE, Marita Ulvskog, en nombre del Grupo S&D, Lena Ek, en nombre del Grupo ALDE, Giles Chichester, en nombre del Grupo ECR, Rebecca Harms, en nombre del Grupo Verts/ALE, Bairbre de Brún, en nombre del Grupo GUE/NGL, Fiorello Provera, en nombre del Grupo EFD, Bruno Gollnisch, no inscrito, Sandra Kalniete, Nessa Childers, Johannes Cornelis van Baalen, Mirosław Piotrowski, Claude Turmes, Sabine Wils, Mario Mauro, Daciana Octavia Sârbu, Charles Goerens y Bas Eickhout.

PRESIDE: Libor ROUČEK

*Vicepresidente*

Intervienen Lena Kolarska-Bobińska, Zigmantas Balčytis, Chris Davies, Romana Jordan Cizelj, Ildikó Gáll-Pelcz y Edit Herczog.

Intervienen con arreglo al procedimiento de solicitud incidental de uso de la palabra (« catch the eye ») Paul Rübig, David Martin, Fiona Hall, João Ferreira, Oreste Rossi, Angelika Werthmann y Alajos Mészáros.

Intervienen Günther Oettinger y Enikő Győri.

Propuesta de resolución presentada de conformidad con el artículo 110, apartado 2, del Reglamento para cerrar el debate:

— Joseph Daul, en nombre del Grupo PPE, Martin Schulz, en nombre del Grupo S&D, Guy Verhofstadt, en nombre del Grupo ALDE, Jan Zahradil, en nombre del Grupo ECR, Rebecca Harms y Daniel Cohn-Bendit, en nombre del Grupo Verts/ALE, Lothar Bisky, en nombre del Grupo GUE/NGL, Francesco Enrico Speroni, Fiorello Provera y Bastiaan Belder, en nombre del Grupo EFD, sobre la situación en Japón, y en especial el estado de alerta en las centrales nucleares (B7-0224/2011).

Miércoles 23 de marzo de 2011

Se cierra el debate.

Votación: *punto 6.15 del Acta del 24.3.2011.*

## **18. Adopción de un programa en materia de reasentamientos (debate)**

Pregunta oral (O-000042/2011) presentada por Rui Tavares, en nombre del Grupo GUE/NGL, al Consejo: Adopción de un programa de la UE en materia de reasentamientos (B7-0205/2011)

Pregunta oral (O-000045/2011) presentada por Nadja Hirsch, Sophia in 't Veld, Sonia Alfano y Nathalie Griesbeck, en nombre del Grupo ALDE, al Consejo: Establecimiento de un programa común de la UE de reasentamiento de refugiados (B7-0206/2011)

Pregunta oral (O-000054/2011) presentada por Manfred WeberManfred Weber, Simon Busuttill y Georgios Papanikolaou, en nombre del Grupo PPE, al Consejo: Establecimiento de un Programa Conjunto de la UE en materia de Reasentamiento (B7-0208/2011)

Rui Tavares, Nadja Hirsch y Georgios Papanikolaou desarrollan las preguntas orales.

Enikő Győri (Presidenta en ejercicio del Consejo) responde a las preguntas orales.

Intervienen Agustín Díaz de Mera García Consuegra, en nombre del Grupo PPE, y Claude Moraes, en nombre del Grupo S&D.

PRESIDE: Rainer WIELAND

*Vicepresidente*

Intervienen Nathalie Griesbeck, en nombre del Grupo ALDE, Timothy Kirkhope, en nombre del Grupo ECR, Franziska Keller, en nombre del Grupo Verts/ALE, Csanád Szegedi, no inscrito, Carlos Coelho, Sylvie Guillaume, Anna Rosbach, Carmen Romero López y Monika Flašíková Beňová.

Intervienen con arreglo al procedimiento de solicitud incidental de uso de la palabra («catch the eye») Ilda Figueiredo, Kinga Gál y Franz Obermayr.

Intervienen Enikő Győri y Rui Tavares.

Se cierra el debate.

## **19. Requerimientos emitidos por EE.UU. y normas sobre protección de datos en la UE (debate)**

Declaraciones del Consejo y de la Comisión: Requerimientos emitidos por EE.UU. y normas sobre protección de datos en la UE

Enikő Győri (Presidenta en ejercicio del Consejo) y Viviane Reding (Vicepresidenta de la Comisión) proceden a las declaraciones.

Intervienen Axel Voss, en nombre del Grupo PPE, Claude Moraes, en nombre del Grupo S&D, Sophia in 't Veld, en nombre del Grupo ALDE, Jan Philipp Albrecht, en nombre del Grupo Verts/ALE, Daniël van der Stoep, no inscrito, Juan Fernando López Aguilar y Andreas Mølzer.

Interviene con arreglo al procedimiento de solicitud incidental de uso de la palabra («catch the eye») Malcolm Harbour.

Interviene Viviane Reding.

Miércoles 23 de marzo de 2011

PRESIDE: Alejo VIDAL-QUADRAS

*Vicepresidente*

Interviene Enikő Győri.

Se cierra el debate.

## **20. Derechos de los consumidores \*\*\*I (debate)**

Informe sobre la propuesta de Directiva del Parlamento Europeo y del Consejo sobre derechos de los consumidores [COM(2008)0614 - C6-0349/2008- 2008/0196(COD)] - Comisión de Mercado Interior y Protección del Consumidor. Ponente: Andreas Schwab (A7-0038/2011)

Andreas Schwab presenta su informe.

Intervienen Enikő Győri (Presidenta en ejercicio del Consejo) y Viviane Reding (Vicepresidenta de la Comisión).

Intervienen Diana Wallis (ponente de opinión de la Comisión JURI), Sirpa Pietikäinen (ponente de opinión de la Comisión ECON), Raffaele Baldassarre, en nombre del Grupo PPE, Evelyne Gebhardt, en nombre del Grupo S&D, Robert Rochefort, en nombre del Grupo ALDE, Adam Bielan, en nombre del Grupo ECR, Emilie Turunen, en nombre del Grupo Verts/ALE, Kyriacos Triantaphyllides, en nombre del Grupo GUE/NGL, Oreste Rossi, en nombre del Grupo EFD, Franz Obermayr, Anna Maria Corazza Bildt, Antonio Masip Hidalgo, Malcolm Harbour, Małgorzata Handzlik, Bernadette Vergnaud, Edvard Kožušník, Kurt Lechner, Sylvana Rapti, Damien Abad, Olga Sehnalová, Regina Bastos, Antolín Sánchez Presedo y Alajos Mészáros.

Intervienen con arreglo al procedimiento de solicitud incidental de uso de la palabra («catch the eye») Seán Kelly, María Irigoyen Pérez, Cristian Silviu Bușoi, Silvia-Adriana Țicău, Zuzana Roithová, Vasilica Viorica Dăncilă e Ildikó Gáll-Pelcz.

Intervienen Viviane Reding, Enikő Győri y Andreas Schwab.

Se cierra el debate.

Votación: *punto 6.13 del Acta del 24.3.2011.*

## **21. Aplicación de la Directiva sobre la calidad de los combustibles, incluido un valor por defecto de la UE para las arenas bituminosas y los esquistos bituminosos (debate)**

Pregunta oral (O-000058/2011) presentada por Linda McAvan, en nombre de la Comisión ENVI, a la Comisión: Aplicación de la Directiva relativa a la calidad de los combustibles, incluido un valor por defecto para las arenas bituminosas y las pizarras petrolíferas (B7-0209/2011)

Linda McAvan desarrolla la pregunta oral.

Connie Hedegaard (Miembro de la Comisión) contesta a la pregunta oral.

Intervienen Horst Schnellhardt, en nombre del Grupo PPE, Kriton Arsenis, en nombre del Grupo S&D, Fiona Hall, en nombre del Grupo ALDE, Satu Hassi, en nombre del Grupo Verts/ALE, Bogusław Sonik y Peter Liese.

Intervienen con arreglo al procedimiento de solicitud incidental de uso de la palabra («catch the eye») Gerben-Jan Gerbrandy, Silvia-Adriana Țicău, Alajos Mészáros y Seán Kelly.

Miércoles 23 de marzo de 2011

Interviene Connie Hedegaard.

Se cierra el debate.

## **22. Preferencias arancelarias generalizadas \*\*\*I (debate)**

Informe sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo que modifica el Reglamento (CE) n° 732/2008 del Consejo, por el que se aplica un sistema de preferencias arancelarias generalizadas para el período del 1 de enero de 2009 al 31 de diciembre de 2011 [COM(2010)0142 - C7-0135/2010- 2010/0140(COD)] - Comisión de Comercio Internacional. Ponente: Helmut Scholz (A7-0051/2011)

Helmut Scholz presenta su informe.

Intervienen Enikő Győri (Presidenta en ejercicio del Consejo) y Karel De Gucht (Miembro de la Comisión).

Intervienen Béla Glattfelder, en nombre del Grupo PPE, Vital Moreira, en nombre del Grupo S&D, y Niccolò Rinaldi, en nombre del Grupo ALDE.

Intervienen con arreglo al procedimiento de solicitud incidental de uso de la palabra («catch the eye») Ilda Figueiredo y Oreste Rossi.

Intervienen Karel De Gucht, Enikő Győri y Helmut Scholz.

Se cierra el debate.

Votación: *punto 6.2 del Acta del 24.3.2011.*

## **23. Intervenciones de un minuto sobre asuntos de importancia política**

Intervienen, de conformidad con el artículo 150 del Reglamento, por el tiempo de un minuto, los diputados siguientes, que desean señalar a la atención del Parlamento asuntos de importancia política:

Rareș-Lucian Niculescu, Vasilica Viorica Dăncilă, Cristian Silviu Bușoi, Oriol Junqueras Vies, Ilda Figueiredo, Oreste Rossi, Csanád Szegedi, László Tőkés, Daciana Octavia Sárbu, Stanimir Ilchev, Jaroslav Paška, Slavi Binev, Seán Kelly, Sergio Gutiérrez Prieto, Kristiina Ojuland, Ádám Kósa, Csaba Sógor y Zbigniew Ziobro.

## **24. Relaciones de la Unión Europea con el Consejo de Cooperación del Golfo (breve presentación)**

Informe sobre las relaciones de la Unión Europea con el Consejo de Cooperación del Golfo [2010/2233(INI)] - Comisión de Asuntos Exteriores. Ponente: Dominique Baudis (A7-0042/2011)

Dominique Baudis procede a la presentación.

Intervienen con arreglo al procedimiento de solicitud incidental de uso de la palabra («catch the eye») Jaroslav Paška, Csanád Szegedi y Elena Băsescu.

Interviene Karel De Gucht (Miembro de la Comisión).

Se cierra este punto.

Votación: *punto 6.6 del Acta del 24.3.2011.*

Miércoles 23 de marzo de 2011

## 25. Corrección de errores (artículo 216 del Reglamento)

La comisión competente ha transmitido la siguiente corrección de errores de un texto aprobado por el Parlamento Europeo:

Corrección de errores (P7\_TA-PROV(2010)0478(COR01))

de la Posición del Parlamento Europeo aprobada en primera lectura el 15 de diciembre de 2010 con vistas a la adopción del Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo por el que se modifica el Reglamento (CE) nº 1060/2009 sobre las agencias de calificación crediticia P7\_TA-PROV(2010)0478 - (COM(2010)0289 - C7-0143/2010 - 2010/0160(COD)) - ECON

De conformidad con el artículo 216, apartado 4, del Reglamento, esta corrección de errores se considerará aprobada a menos que, en las cuarenta y ocho horas posteriores a su anuncio, un grupo político o cuarenta diputados como mínimo pidan que se someta a votación.

La corrección de errores está disponible en el sitio *Séance en direct*.

## 26. Orden del día de la próxima sesión

Se ha establecido el orden del día de la sesión de mañana (documento «Orden del día» PE 461.046/OJJE).

## 27. Cierre de la sesión

Se levanta la sesión a las 0.00 horas.

Klaus Welle  
*Secretario General*

Jerzy Buzek  
*Presidente*

Miércoles 23 de marzo de 2011

## LISTA DE ASISTENCIA

Han firmado:

Abad, Áder, Agnew, Albrecht, Alfano, Allam, Alvaro, Alves, Andreasen, Andrés Barea, Andrikené, Angelilli, Angourakis, Antonescu, Antoniozzi, Arias Echeverría, Arif, Arsenis, Ashworth, Atkins, Attard-Montalto, Auconie, Audy, Ayala Sender, Aylward, Ayuso, van Baalen, Badia i Cutchet, Bagó, Balčytis, Baldassarre, Balz, Balzani, Bartolozzi, Bănescu, Bastos, Baudis, Bauer, Bearder, Belder, Belet, Bélier, Benarab-Attou, Bendtsen, Bennahmias, Berès, Berlato, Berman, Besset, Bielan, Bilbao Barandica, Binev, Bisky, Bizzotto, Blinkevičiūtė, Bloom, Bodu, Böge, Bokros, Bonsignore, Borghezio, Borys, Boștinaru, Boulland, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Brepoels, Březina, Brok, Brons, Brzobohatá, Bufton, Bullmann, Bușoi, Busuttil, Buzek, Cabrnach, Cadec, Callanan, van de Camp, Campbell Bannerman, Cancian, Capoulas Santos, Caronna, Carvalho, Casa, Cashman, Casini, Caspary, Castex, del Castillo Vera, Cavada, Cercas, Češková, Chatzimarkakis, Chichester, Childers, Chountis, Christensen, Claeys, Clark, Coelho, Colferati, Collino, Colman, Comi, Corazza Bildt, Cornelissen, Correia De Campos, Silvia Costa, Cozzolino, Cramer, Crețu, Creutzmann, Crocetta, Crowley, Cutaș, Cymański, Frédéric Daerden, van Dalen, Dăncilă, Danellis, Danjean, Dantin, Dati, Daul, David, Davies, De Angelis, de Brún, De Castro, Dehaene, De Keyser, Delli, Delvaux, de Magistris, De Mita, De Rossa, De Sarnez, Désir, Deß, Deutsch, Deva, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dodds, Domenici, Donskis, Dorfmann, Duff, Dušek, Ehrenhauser, Eickhout, Ek, El Khadraoui, Elles, Enciu, Engel, Engström, Eppink, Ernst, Ertug, Essayah, Estaràs Ferragut, Estrela, Fajmon, Fajon, Falbr, Farage, Färm, Feio, Ferber, Fernandes, Elisa Ferreira, João Ferreira, Fidanza, Figueiredo, Fisas Ayxela, Fjellner, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Florenz, Fontana, Ford, Foster, Fox, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gál, Gallagher, Gallo, Gáll-Pelcz, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Gebhardt, Geier, Gerbrandy, Geringer de Oedenberg, Giannakou, Giegold, Gierak, Girling, Glante, Glattfelder, Goebbels, Goerens, Gollnisch, Göncz, Goulard, de Grandes Pascual, Gräßle, Grelier, Grèze, Griesbeck, Griffin, Gróbarczyk, Grootte, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez-Cortines, Gutiérrez Prieto, Gyürk, Hadjigeorgiou, Häfner, Haglund, Hall, Händel, Handzlik, Hannan, Harbour, Hartong, Hassi, Haug, Hautala, Hedh, Helmer, Hénin, Herczog, Herranz García, Hibner, Higgins, Nadja Hirsch, Hoang Ngoc, Hohlmeier, Hökmark, Honeyball, Howitt, Danuta Maria Hübner, Hudghton, Hughes, Hyusmenova, Iacolino, Ibrisagic, Ilchev, in 't Veld, Iotova, Iovine, Irigoyen Pérez, Itälä, Iturgaiz Angulo, Ivan, Ivanova, Jaakonsaari, Jätteenmäki, Jadot, Jahr, Járóka, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggel, de Jong, Jordan Cizelj, Jørgensen, Junqueras Vies, Juvin, Kaczmarek, Kadenbach, Kalfin, Kalniete, Kamiński, Karas, Karim, Kariņš, Kasoulides, Kazak, Tunne Kelam, Keller, Kelly, Kiil-Nielsen, Kirilov, Kirkhope, Klaß, Klinz, Klute, Koch, Koch-Mehrin, Kolarska-Bobińska, Koppa, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Béla Kovács, Kovatchev, Kozlík, Kozłowski, Kožušník, Krahmer, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhn, Kukan, Kurski, Lamassoure, Lambert, Lamberts, Lambrinidis, Landsbergis, Lange, Langen, La Via, Lechner, Le Grip, Lehne, Le Hyaric, Leichtfried, Leinen, Lepage, Liberadzki, Lichtenberger, Liese, Liotard, Lisek, Lochbihler, Løkkegaard, Lope Fontagné, López Aguilar, López-Istúriz White, Lösing, Lövin, Ludford, Ludvigsson, Luhan, Łukacijewska, Lulling, Lunacek, Lyon, McAvan, McClarkin, McGuinness, McMillan-Scott, Madlener, Mănescu, Maňka, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, David Martin, Hans-Peter Martin, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maštálka, Mastella, Matera, Mathieu, Matias, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mavronikolas, Mazzoni, Meissner, Mélenchon, Melo, Méndez de Vigo, Menéndez del Valle, Messerschmidt, Mészáros, Meyer, Louis Michel, Migalski, Mikolášik, Milana, Millán Mon, Mirsky, Mitchell, Mölzer, Moraes, Moreira, Morganti, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėniene, Morvai, Motti, Muñiz De Urquiza, Muscardini, Nedelcheva, Neuser, Nevedalová, Newton Dunn, Neynsky, Neyts-Uyttebroeck, Nicholson, Nicolai, Niculescu, Niebler, van Nistelrooij, Nitras, Nuttall, Obermayr, Ojuland, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Óry, Ouzký, Oviir, Pack, Padar, Paksas, Paleckis, Paliadeli, Pallone, Panayotov, Panzeri, Papadopoulou, Papanikolaou, Papastamkos, Pargneaux, Parvanova, Paška, Patrão Neves, Paulsen, Peillon, Alojz Peterle, Pieper, Pietikäinen, Piotrowski, Pirillo, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Ponga, Pöttering, Poupakis, Preda, Vittorio Prodi, Protasiewicz, Provera, Rangel, Ranner, Ransdorf, Rapkay, Rapti, Regner, Reimers, Remek, Repo, Reul, Riera Madurell, Ries, Rinaldi, Riquet, Rivellini, Rochefort, Rodust, Rohde, Roithová, Romero López, Romeva i Rueda, Rosbach, Rossi, Roth-Behrendt, Rouček, Rübigen, Rubiks, Rühle, Saïfi, Salatto, Salavrakos, Sánchez Presedo, Sanchez-Schmid, Sârbu, Sargentini, Sartori, Saryusz-Wolski, Sassoli, Saudargas, Saviisaar-Toomast, Schaldemose, Schlyter, Olle Schmidt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Scholz, Schöpflin, Schroedter, Schwab, Scicluna, Scottà, Scurria, Seeber, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Siekierski, Silvestris, Simon, Simpson, Sinclair, Sippel, Skinner, Skrzydlewska, Skylakakis, Smith, Smolková, Sógor, Soini, Sommer, Søndergaard, Sonik, Sosa Wagner, Speroni, Staes, Stassen, Štátný, Stavrakakis, Steinruck, Sterckx, Stevenson, Stihler, van der Stoep, Stolojan, Dimitar Stoyanov, Emil Stoyanov, Strejček, Striffler, Sturdy, Surján, Susta, Alf Svensson, Eva-Britt Svensson, Swoboda, Szájer, Szegedi, Szymański, Tabajdi, Takkula, Tănăsescu, Tannock, Tarabella, Tarand, Tatarella, Taylor, Teixeira, Thein, Theoharous, Theurer, Thomsen, Thun und Hohenstein, Thyssen, Ţicău, Toia, Tóké, Tomaševski, Tošenovský, Toussas, Trautmann, Tremopoulos, Triantaphyllides, Trüpel, Trzaskowski, Tsoukalas, Turmes, Turunen, Uggias, Ulmer, Ulvskog, Ungureanu, Urutchev, Uspaskich, Vaidere, Vajgl, Válean, Van Brempt, Vanhecke, Van Orden, Vattimo, Vaughan, Vergiat, Vergnaud, Verheyen, Vidal-Quadras, Vigenin, Vlasák, Vlasto, Voss, Jarosław Leszek Wałęsa, Wallis, Watson, Henri Weber, Manfred Weber, Weiler, Werthmann, Westlund, Westphal, Wieland, Wikström, Willmott, Wils, Hermann Winkler, Iuliu Winkler, Włosowicz, Wojciechowski, Wortmann-Kool, Yáñez-Barnuevo García, Záborská, Zahradil, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Ždanoka, Zemke, Zile, Zimmer, Ziobro, Zver, Zwiefka

Miércoles 23 de marzo de 2011

## ANEXO I

## RESULTADOS DE LAS VOTACIONES

## Significado de abreviaturas y símbolos

+	aprobado
-	rechazado
↓	decae
R	retirado
VN (... , ... , ...)	votación nominal (a favor, en contra, abstenciones)
VE (... , ... , ...)	votación electrónica (a favor, en contra, abstenciones)
vp	votación por partes
vs	votación por separado
enm.	enmienda
ET	enmienda de transacción
PC	parte correspondiente
S	enmienda de supresión
=	enmiendas idénticas
§	apartado
art.	artículo
cons.	considerando
PR	propuesta de resolución
PRC	propuesta de resolución común
SEC	votación secreta

### Modificación del Tratado de Funcionamiento de la Unión Europea en relación con un mecanismo de estabilidad para los Estados miembros cuya moneda es el euro\*

Informe: Elmar Brok y Roberto Gualtieri (A7-0052/2011)

Asunto	Enm. nº	Autor - Autora	VN, etc.	Votaciones	Votaciones por VN/VE - observaciones
§ 1	10	EFD		-	
§ 2	11	EFD		-	
§ 3	12	EFD		-	
§ 5	13S	EFD		-	
	27	ECR		-	
§ 7	14S	EFD		-	
§ 8	15	EFD		-	
§ 9	16S=	EFD		-	
	28S=	ECR			

Miércoles 23 de marzo de 2011

Asunto	Enm. nº	Autor - Autora	VN, etc.	Votaciones	Votaciones por VN/VE - observaciones
§ 10	17	EFD		-	
§ 11	18	EFD		-	
	29	ECR		-	
§ 12	ET 38-40	AFCO	VN	+	509, 66, 41
	30	ECR	VN	↓	
	19	EFD		↓	
§ 13	20S	EFD		-	
	31	ECR		-	
Después del § 14	33	S&D		R	
§ 16	21S	EFD		-	
§ 17	34	GUE/NGL	VN	-	85, 515, 18
	22	EFD		-	
§ 18	23S	EFD		-	
Después del § 18	35	GUE/NGL	VN	-	55, 494, 69
	36	GUE/NGL	VN	-	105, 505, 8
Anexo	32S	ECR		-	
	24	EFD		-	
Visto 1	1	EFD		-	
Después del visto 3	ET37	AFCO	VN	+	554, 24, 38
Considerando E	2S	EFD		-	
Considerando F	3S	EFD		-	
Considerando G	4	EFD		-	
Considerando H	5S	EFD		-	
Considerando K	6	EFD		-	
Considerando L	7S=	EFD		-	
	26S=	ECR		-	
Después del cons. L	25	Verts/ALE		-	
Considerando N	8S	EFD		-	
Considerando O	9S	EFD		-	
Votación: resolución (conjunto del texto)			VN	+	494, 100, 9

*Solicitudes de votación nominal*  
GUE/NGL: enmiendas 34, 35, 36  
ECR: enmienda 30  
PPE: enmiendas 37, 38-40

Miércoles 23 de marzo de 2011

ANEXO II

RESULTADOS DE LA VOTACIÓN NOMINAL

1. A7-0052/2011 - Elmar Brok et Roberto Gualtieri – Enms. transacción 38-40

*A favor: 509*

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Davies, De Sarnez, Donskis, Duff, Ek, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Hall, Harkin, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, Jääteenmäki, Kazak, Klinz, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Løkkegaard, Manders, Meissner, Michel, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Sterckx, Takkula, Thein, Theurer, Tremosa i Balcells, Uggias, Vajgl, Vattimo, Verhofstadt, Vălean, Wallis, Watson, Wikström, de Magistris, in 't Veld, van Baalen

**EFD:** Belder, Imbrasas, Paksas, Salavrakos

**NI:** Kovács, Morvai, Severin, Szegedi, Werthmann

**PPE:** Allam, Andrikenė, Angelilli, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Bastos, Baudis, Bauer, Belet, Bendtsen, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Brok, Busuttill, Băsescu, Březina, Cadec, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collino, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Daul, David, De Mita, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Ehler, Engel, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fjellner, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gallo, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grosseleté, Grzyb, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hökmark, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jęggle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvín, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kelam, Kelly, Klač, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Kósa, Köstinger, La Via, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Le Grip, Lechner, Lehne, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, López-Istúriz White, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mazzoni, McGuinness, Melo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Méndez de Vigo, Mészáros, Nedelcheva, Neynsky, Niculescu, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Ponga, Preda, Protasiewicz, Pöttering, Rangel, Ranner, Reul, Riquet, Rivellini, Roithová, Ronzulli, Rübig, Salafrañca Sánchez-Neyra, Salatto, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Seeber, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sommer, Stolojan, Stoyanov Emil, Striffler, Surján, Svensson Alf, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theocharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tóké, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, del Castillo Vera, van Nistelrooij, van de Camp, Áder, Łukacijewska, Őry, Štátný

**S&D:** Alves, Arif, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balzani, Balčytis, Berès, Blinkievičiūtė, Boştinaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Cercas, Childers, Christensen, Cofferrati, Correia De Campos, Costa, Cozzolino, Creţu, Crocetta, Cutaş, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Domenci, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Grelier, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambρινidis, Lange, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Maňka, McAvan, Menéndez del Valle, Merkies, Milana, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Neuser, Neveďalová, Obiols, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Peillon, Perello Rodríguez, Pirillo, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Skinner, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sárbu, Tabajdi, Tarabella, Thomsen, Toia, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Auken, Benarab-Attou, Besset, Brantner, Brepoels, Bélier, Bütikofer, Canfin, Cohn-Bendit, Cornelissen, Cramer, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hautala, Häfner, Jadot, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schroedter, Staes, Tarand, Taylor, Tremopoulos, Trüpel, Turmes, Turunen

*En contra: 66*

**ECR:** Ashworth, Atkins, Bokros, Bradbourn, Callanan, Chichester, Deva, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Helmer, Karim, Kirkhope, Kožušník, McClarkin, Migalski, Nicholson, Piotrowski, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Zahradil, Zile, van Dalen

Miércoles 23 de marzo de 2011

**EFD:** Agnew, Andreasen, Bloom, Bufton, Campbell Bannerman, Clark, Colman, Messerschmidt, Paška, Soini

**GUE/NGL:** Angourakis, Hénin, Mélenchon, Toussas

**NI:** Binev, Brons, Claeys, Dodds, Gollnisch, Griffin, Hartong, Madlener, Obermayr, Sosa Wagner, Stassen, Stoyanov Dimitar, van der Stoep

**PPE:** Essayah

**Abstención: 41**

**ALDE:** Crowley

**EFD:** Bizzotto, Borghezio, Fontana, Provera, Rossi, Scottà, Speroni

**GUE/NGL:** Bisky, Chountis, Ernst, Ferreira João, Figueiredo, Hadjigeorgiou, Händel, Le Hyaric, Liotard, Lösing, Matias, Meyer, Portas, Remek, Rubiks, Scholz, Svensson Eva-Britt, Søndergaard, Tavares, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer, de Brún, de Jong

**NI:** Ehrenhauser, Martin Hans-Peter, Sinclair

**Verts/ALE:** Hudghton, Lambert, Lövin, Schlyter, Smith

**Correcciones e intenciones de voto**

**A favor:** Francisco Sosa Wagner

**Abstención:** Georgios Papastamkos, Ioannis A. Tsoukalas

**2. A7-0052/2011 - Elmar Brok et Roberto Gualtieri – Enm. 34**

**A favor: 85**

**ECR:** Ashworth, Atkins, Bokros, Bradbourn, Callanan, Chichester, Deva, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Helmer, Karim, Kirkhope, Kožušník, McClarkin, Migalski, Nicholson, Piotrowski, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Zahradil, Zile

**EFD:** Messerschmidt, Paška, Soini

**GUE/NGL:** Angourakis, Bisky, Chountis, Ernst, Hadjigeorgiou, Händel, Hénin, Le Hyaric, Liotard, Matias, Meyer, Mélenchon, Portas, Remek, Scholz, Svensson Eva-Britt, Søndergaard, Tavares, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer, de Brún, de Jong

**NI:** Binev, Brons, Ehrenhauser, Gollnisch, Griffin, Kovács, Martin Hans-Peter, Morvai, Obermayr, Severin, Stoyanov Dimitar, Szegedi

**PPE:** Essayah, Hibner, Iacolino, Iturgaiz Angulo

**S&D:** Herczog, Tabajdi

**Verts/ALE:** Lövin, Schlyter

**En contra: 515**

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, Davies, De Sarnez, Donskis, Duff, Ek, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Hall, Harkin, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, Jäätteenmäki, Kazak, Klinz, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Ludford, Løkkegaard, Manders, Meissner, Michel, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Sterckx, Takkula, Thein, Theurer, Tremosa i Balcells, Uggias, Vajgl, Vattimo, Verhofstadt, Vălean, Wallis, Watson, Wikström, de Veld, van Baalen

**Miércoles 23 de marzo de 2011****ECR:** van Dalen**EFD:** Belder, Bizzotto, Borghezio, Fontana, Provera, Rossi, Salavrakos, Scottà, Speroni**GUE/NGL:** Rubiks**NI:** Hartong, Madlener, Sosa Wagner, Stassen, Werthmann, van der Stoep

**PPE:** Allam, Andrikiénė, Angelilli, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Bastos, Baudis, Bauer, Belet, Bendtsen, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Brok, Busuttil, Băsescu, Březina, Cadec, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collino, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Daul, David, De Mita, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Ehler, Engel, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gallo, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Herranz García, Higgins, Hohlmeier, Hökmark, Ibrisagic, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jeggle, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Kósa, Köstinger, La Via, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Le Grip, Lechner, Lehne, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, López-Istúriz White, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mazzoni, McGuinness, Melo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Méndez de Vigo, Mészáros, Nedelcheva, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Ponga, Poupakis, Preda, Protasiewicz, Pöttering, Rangel, Ranner, Reul, Riquet, Rivellini, Roithová, Ronzulli, Rübzig, Salafranca Sánchez-Neyra, Salatto, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schnellhardt, Schnieper-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Seeber, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sommer, Stolojan, Stoyanov Emil, Striffler, Surján, Svensson Alf, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tőkés, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, del Castillo Vera, van Nistelrooij, van de Camp, Áder, Łukacijewska, Óry, Štátný

**S&D:** Alves, Arif, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balzani, Balčytis, Berès, Blinkevičiūtė, Boștinăru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Cercas, Childers, Christensen, Cofferati, Correia De Campos, Costa, Cozzolino, Crețu, Crocetta, Cutaș, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Domenici, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierak, Glante, Goebbels, Grelier, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Hoang Ngoc, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambρινidis, Lange, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Maňka, McAvan, Menéndez del Valle, Merkies, Milana, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñoz De Urquiza, Neuser, Nevedalová, Obiols, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Perello Rodriguez, Pirillo, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Skinner, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sárbu, Tarabella, Thomsen, Toia, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Auken, Benarab-Attou, Besset, Brantner, Brepoels, Bélier, Bütikofer, Canfin, Cohn-Bendit, Cornelissen, Cramer, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hautala, Häfner, Jadot, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lochbihler, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schroedter, Staes, Tarand, Taylor, Tremopoulos, Trüpel, Turmes, Turunen

**Abstención: 18****EFD:** Agnew, Andreasen, Bloom, Bufton, Campbell Bannerman, Clark, Colman, Imbrasas, Paksas**GUE/NGL:** Ferreira, Figueiredo, Lösing**NI:** Claeys, Dodds, Sinclair**Verts/ALE:** Hudghton, Lichtenberger, Smith

Miércoles 23 de marzo de 2011

## 3. A7-0052/2011 - Elmar Brok et Roberto Gualtieri – Enm. 35

*A favor: 55***EFD:** Imbrasas, Messerschmidt, Paksas, Paška, Soini, Speroni**GUE/NGL:** Angourakis, Bisky, Chountis, Ernst, Hadjigeorgiou, Händel, Hénin, Le Hyaric, Liotard, Lösing, Matias, Meyer, Mélenchon, Portas, Remek, Rubiks, Scholz, Svensson Eva-Britt, Søndergaard, Tavares, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer, de Brún, de Jong**NI:** Binev, Brons, Ehrenhauser, Gollnisch, Griffin, Kovács, Martin Hans-Peter, Morvai, Obermayr, Severin, Stoyanov Dimitar, Szegedi, Werthmann**PPE:** Essayah, Jazłowiecka, Pieper**S&D:** Milana, Nevedaľová**Verts/ALE:** Lambert, Lövin, Schlyter, Taylor*En contra: 494***ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimakakis, Creutzmann, Crowley, Davies, De Sarnez, Donskis, Duff, Ek, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Hall, Harkin, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, Jääteenmäki, Kazak, Klinz, Kozlík, Kraemer, Lambsdorff, Ludford, Løkkegaard, Manders, Meissner, Michel, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Sterckx, Takkula, Thein, Theurer, Tremosa i Balcells, Uggias, Vajgl, Vattimo, Verhofstadt, Vălean, Wallis, Watson, Wikström, in 't Veld, van Baalen**ECR:** Ashworth, Atkins, Bokros, Bradbourn, Callanan, Chichester, Deva, Eppink, Fajmon, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Helmer, Karim, Kirkhope, Kožušník, McClarkin, Migalski, Nicholson, Piotrowski, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Zahradil, Zile, van Dalen**EFD:** Belder, Bizzotto, Borghezio, Fontana, Provera, Rossi, Scottà**NI:** Hartong, Madlener, Stassen, van der Stoep**PPE:** Allam, Andrikiénė, Angelilli, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Bastos, Baudis, Bauer, Belet, Bendtsen, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Brok, Busuttil, Bănescu, Březina, Cadec, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collino, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Daul, David, De Mita, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Ehler, Engel, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Aixela, Fjellner, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gallo, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohmeier, Hökmark, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Itälä, Ivanova, Jahr, Jeggli, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Kósa, Köstinger, La Via, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Le Grip, Lechner, Lehne, Liese, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, López-Istúriz White, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mazzoni, McGuinness, Melo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Méndez de Vigo, Mészáros, Nedelcheva, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pietikäinen, Ponga, Poupakis, Preda, Protasiewicz, Pötering, Rangel, Ranner, Reul, Riquet, Rivellini, Roithová, Ronzulli, Rübzig, Salafranca Sánchez-Neyra, Salatto, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schnellhardt, Schnieper-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Seeber, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sommer, Stolojan, Stoyanov Emil, Striffler, Surján, Svensson Alf, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tóké, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, del Castillo Vera, van Nistelrooij, van de Camp, Áder, Łukacijewska, Őry, Štátný**S&D:** Alves, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balzani, Balçytis, Blinkievičiūtė, Boştinaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Cercas, Childers, Christensen, Cofferati, Correia De Campos, Costa, Cozzolino, Creţu, Crocetta, Cutaş, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Domenici, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lange, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Maňka,

**Miércoles 23 de marzo de 2011**

McAvan, Menéndez del Valle, Merkies, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Neuser, Obiols, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Perello Rodriguez, Pirillo, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Skinner, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sárbu, Tabajdi, Tarabella, Thomsen, Toia, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vigenin, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke

**Verts/ALE:** Brepoels, Canfin

**Abstención: 69**

**ALDE:** Bennahmias, de Magistris

**ECR:** Ford

**EFD:** Agnew, Andreasen, Bloom, Bufton, Campbell Bannerman, Clark, Colman, Salavrakos

**GUE/NGL:** Ferreira, Figueiredo

**NI:** Claeys, Dodds, Sinclair, Sosa Wagner

**S&D:** Arif, Berès, Grelier, Guillaume, Hoang Ngoc, Pargneaux, Peillon, Trautmann, Vergnaud, Weber Henri

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Auken, Benarab-Attou, Besset, Brantner, Bélier, Bütikofer, Cohn-Bendit, Cornelissen, Cramer, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hautala, Hudghton, Häfner, Jadot, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schroedter, Smith, Staes, Tarand, Tremopoulos, Trüpel, Turunen

**Correcciones e intenciones de voto**

**En contra:** Francisco Sosa Wagner

**4. A7-0052/2011 - Elmar Brok et Roberto Gualtieri – Enm. 36****A favor: 105**

**ECR:** Ashworth, Atkins, Bokros, Bradbourn, Callanan, Chichester, Deva, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Helmer, Karim, Kirkhope, Kožušník, McClarkin, Migalski, Nicholson, Piotrowski, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Zahradil, Zile, van Dalen

**EFD:** Agnew, Andreasen, Bloom, Borghezio, Bufton, Campbell Bannerman, Clark, Colman, Fontana, Imbrasas, Messerschmidt, Paksas, Paška, Provera, Rossi, Salavrakos, Scottà, Soini, Speroni

**GUE/NGL:** Angourakis, Bisky, Chountis, Ernst, Ferreira João, Figueiredo, Hadjigeorgiou, Händel, Hénin, Le Hyaric, Liotard, Lösing, Matias, Meyer, Mélenchon, Portas, Remek, Rubiks, Scholz, Svensson Eva-Britt, Søndergaard, Tavares, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer, de Brún, de Jong

**NI:** Binev, Brons, Claeys, Dodds, Ehrenhauser, Gollnisch, Griffin, Kovács, Martin Hans-Peter, Morvai, Obermayr, Severin, Sinclair, Stoyanov Dimitar, Szegedi

**PPE:** Essayah

**Verts/ALE:** Lambert, Schlyter, Taylor

**En contra: 505**

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, Davies, De Sarnez, Donskis, Duff, Ek, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Hall, Harkin, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, Jäätteenmäki, Kazak, Klinz, Kozlík, Krahmer, Lambsdorff, Ludford, Løkkegaard, Manders, Meissner, Michel, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Sterckx, Takkula, Thein, Theurer, Tremosa i Balcells, Uggias, Vajgl, Vattimo, Verhofstadt, Válean, Wallis, Watson, Wikström, de Magistris, in 't Veld, van Baalen

Miércoles 23 de marzo de 2011

EFD: Belder, Bizzotto

NI: Hartong, Madlener, Sosa Wagner, Stassen, van der Stoep

**PPE:** Allam, Andrikenė, Angelilli, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Bastos, Baudis, Bauer, Belet, Bendtsen, Bodu, Bonsignore, Borys, Boulland, Brok, Busuttil, Băsescu, Březina, Cadec, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collino, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Daul, David, De Mita, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Ehler, Engel, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gallo, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glatfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hökmark, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jeggler, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Kósa, Köstinger, La Via, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Le Grip, Lechner, Lehne, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, López-Istúriz White, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mazzoni, McGuinness, Melo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Méndez de Vigo, Mészáros, Nedelcheva, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Ponga, Poupakis, Preda, Protasiewicz, Pöttering, Rangel, Ranner, Reul, Riquet, Rivellini, Roithová, Ronzulli, Rübige, Salafranca Sánchez-Neyra, Salatto, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Seeber, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sommer, Stolojan, Stoyanov Emil, Striffler, Surján, Svensson Alf, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Thecharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tóké, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, del Castillo Vera, van Nistelrooij, van de Camp, Áder, Łukacijewska, Óry, Štátný

**S&D:** Arif, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balzani, Balčytis, Berès, Blinkievičiūtė, Boşınaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Cercas, Childers, Christensen, Coffèrati, Correia De Campos, Costa, Cozzolino, Crețu, Crocetta, Cutaş, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Domenici, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Grelier, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lange, Leinen, Liberadzki, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Maňka, McAvan, Menéndez del Valle, Merkies, Milana, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Neuser, Neveďalová, Obiols, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Peillon, Perello Rodríguez, Pirillo, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Skinner, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sárbu, Tabajdi, Tarabella, Thomsen, Toia, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke

**Verts/ALE:** Alfonsi, Auken, Benarab-Attou, Besset, Brepoels, Bélier, Bütikofer, Canfin, Cohn-Bendit, Cornelissen, Cramer, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Flautre, Grèze, Harms, Hassi, Hautala, Jadot, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Lövin, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schroedter, Staes, Tarand, Tremopoulos, Trüpel, Turmes, Turunen

**Abstención: 8****ALDE:** Buşoi**S&D:** Leichtfried**Verts/ALE:** Albrecht, Brantner, Giegold, Hudghton, Häfner, Smith**5. A7-0052/2011 - Elmar Brok et Roberto Gualtieri – Enm. transacción 37****A favor: 554**

**ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, Davies, De Sarnez, Donskis, Duff, Ek, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Griesbeck, Haglund, Hall, Harkin, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, Jäätteenmäki, Kazak, Klinz, Kozlík, Kraemer, Lambsdorff, Ludford, Løkkegaard, Manders, Meissner, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uytbroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Rohde, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Sterckx, Takkula, Thein, Theurer, Tremosa i Balcells, Uggias, Vajgl, Vattimo, Verhofstadt, Vălean, Wallis, Watson, Wikström, de Magistris, in 't Veld, van Baalen

**Miércoles 23 de marzo de 2011**

**ECR:** Ashworth, Atkins, Bokros, Bradbourn, Callanan, Chichester, Deva, Eppink, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Helmer, Karim, Kirkhope, Kožušník, McClarkin, Migalski, Nicholson, Piotrowski, Rosbach, Stevenson, Strejček, Sturdy, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Zahradil, Zile, van Dalen

**EFD:** Belder, Bizzotto, Borghezio, Fontana, Imbrasas, Provera, Rossi, Salavrakos, Scottà, Speroni

**NI:** Severin, Sosa Wagner, Werthmann

**PPE:** Allam, Andrikenė, Angelilli, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Bastos, Baudis, Bauer, Belet, Bendtsen, Bodu, Bonignore, Borys, Boulland, Brok, Busuttil, Băsescu, Březina, Cadec, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collino, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Daul, David, De Mita, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Ehler, Engel, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Aixela, Fjellner, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gallo, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hökmark, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jeggler, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvin, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalniete, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Kósa, Köstinger, La Via, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Le Grip, Lechner, Lehne, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, López-Istúriz White, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mazzoni, McGuinness, Melo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Méndez de Vigo, Mészáros, Nedelcheva, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Ponga, Poupakis, Preda, Protasiewicz, Pöttering, Rangel, Ranner, Reul, Riquet, Rivellini, Roithová, Ronzulli, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Salatto, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Seeber, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sommer, Stolojan, Stoyanov Emil, Striffler, Surján, Svensson Alf, Szájer, Sógor, Tatarella, Teixeira, Theoharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tőkés, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zasada, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, del Castillo Vera, van Nistelrooij, van de Camp, Áder, Łukacijewska, Óry, Štátný

**S&D:** Alves, Arif, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balzani, Balçýtis, Berès, Blinkevičiūtė, Boştinaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Cercas, Childers, Christensen, Cofferati, Correia De Campos, Costa, Cozzolino, Creţu, Crocetta, Cutaş, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Domenici, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Grelier, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lange, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Maňka, McAvan, Menéndez del Valle, Merķies, Milana, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñoz De Urquiza, Neuser, Neveďalová, Obiols, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Peillon, Perello Rodriguez, Pirillo, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Skinner, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Susta, Swoboda, Sánchez Presedo, Sárbu, Tabajdi, Tarabella, Thomsen, Toia, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Auken, Benarab-Attou, Besset, Brantner, Brepoels, Bélier, Bütikofer, Canfin, Cohn-Bendit, Cornelissen, Cramer, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hasi, Hautala, Häfner, Jadot, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schroedter, Staes, Tarand, Taylor, Tremopoulos, Trüpel, Turmes, Turunen

**En contra: 24**

**EFD:** Agnew, Andreasen, Bloom, Bufton, Campbell Bannerman, Clark, Colman, Soini

**GUE/NGL:** Angelourakis, Hénin, Mélenchon, Toussas

**NI:** Binev, Brons, Claeys, Dodds, Gollnisch, Griffin, Hartong, Madlener, Obermayr, Stassen, Stoyanov Dimitar, van der Stoep

Miércoles 23 de marzo de 2011

**Abstención: 38****EFD:** Messerschmidt, Paksas, Paška**GUE/NGL:** Bisky, Chountis, Ernst, Ferreira João, Figueiredo, Hadjigeorgiou, Händel, Le Hyaric, Liotard, Lösing, Matias, Meyer, Remek, Rubiks, Scholz, Svensson Eva-Britt, Søndergaard, Tavares, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer, de Brún, de Jong**NI:** Ehrenhauser, Kovács, Martin Hans-Peter, Morvai, Sinclair, Szegedi**PPE:** Essayah**Verts/ALE:** Hudghton, Lövin, Schlyter, Smith**6. A7-0052/2011 - Elmar Brok et Roberto Gualtieri - Resolución****A favor: 494****ALDE:** Alfano, Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bilbao Barandica, Bowles, Buşoi, Chatzimarkakis, Creutzmann, Crowley, Davies, De Sarnez, Donskis, Duff, Ek, Gallagher, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Haglund, Hall, Harkin, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, Jäätteenmäki, Kazak, Kozlík, Lambsdorff, Ludford, Løkkegaard, Manders, Meissner, Michel, Mănescu, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Parvanova, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Rohde, Savisaar-Toomast, Schmidt, Sterckx, Takkula, Thein, Theurer, Tremosa i Balcells, Vajgl, Vattimo, Verhofstadt, Vălean, Wallis, Wikström, de Magistris, in 't Veld, van Baalen**ECR:** Wojciechowski**EFD:** Imbrasas, Salavrakos**NI:** Severin, Sosa Wagner, Werthmann**PPE:** Allam, Andrikenė, Angelilli, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Bastos, Baudis, Bauer, Belet, Bendtsen, Bonignore, Borys, Boulland, Brok, Busuttil, Băsescu, Březina, Cadec, Cancian, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Collino, Comi, Corazza Bildt, Danjean, Dantin, Daul, David, Dehaene, Delvaux, Deutsch, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Ehler, Engel, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Aixela, Fjellner, Fraga Estévez, Franco, Gahler, Gallo, Gardini, Garriga Polledo, Gauzès, Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grosselet, Grzyb, Gutiérrez-Cortines, Gyürk, Gál, Gáll-Pelcz, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hökmark, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Itälä, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jeggler, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan Cizelj, Juvín, Járóka, Jędrzejewska, Kaczmarek, Kalniete, Karas, Kariš, Kasoulides, Kelam, Kelly, Klač, Koch, Kolarska-Bobińska, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Kósa, Köstinger, La Via, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Le Grip, Lechner, Lehne, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, López-Istúriz White, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mazzoni, McGuinness, Melo, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Motti, Muscardini, Méndez de Vigo, Mészáros, Nedelcheva, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Oomen-Ruijten, Pack, Pallone, Papanikolaou, Papastamkos, Patrão Neves, Peterle, Pietikäinen, Ponga, Poupakis, Preda, Protasiewicz, Pöttering, Rangel, Ranner, Reul, Riquet, Rivellini, Roithová, Ronzulli, Rübigen, Salafranca Sánchez-Neyra, Saryusz-Wolski, Saudargas, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Seeber, Silvestris, Skrzydlewska, Skylakakis, Sommer, Stolojan, Stoyanov Emil, Striffler, Surján, Svensson Alf, Szájer, Sógor, Teixeira, Theocharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trzaskowski, Tsoukalas, Tóké, Ulmer, Ungureanu, Urutchev, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Wieland, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Zalewski, Zanichchi, Zasada, Zver, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, del Castillo Vera, van Nistelrooij, van de Camp, Ader, Łukacijewska, Óry, Štátný**S&D:** Alves, Arif, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balzani, Balçýtis, Berès, Blinkievičiūtė, Boştinaru, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Cercas, Childers, Christensen, Coffarati, Correia De Campos, Costa, Cozzolino, Creţu, Crocetta, Cutaş, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, De Rossa, Domenici, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Ferreira Elisa, Flašíková Beňová, Fleckenstein, Färm, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Grelier, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Howitt, Hughes, Iotova, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Jørgensen, Kadenbach, Kalfin, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lambrinidis, Lange, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, Ludvigsson, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mavronikolas, Maňka, McAvan, Menéndez del Valle, Merkies, Milana, Mirsky, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Neuser, Neveďalová, Obiols, Padar, Paleckis, Paliadeli, Panzeri, Papadopoulou, Pargneaux, Peillon, Perello Rodriguez, Pirillo, Pittella, Plumb, Poc, Podimata, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Romero López, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Schulz Martin, Scicluna, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Simon, Simpson, Sippel, Skinner, Smolková, Stavrakakis, Steinruck, Susta, Sánchez Presedo, Sárbu, Tabajdi, Tarabella, Thomsen, Toia, Trautmann, Tănăsescu, Ulvskog, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Vigenin, Weber Henri, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zemke

**Miércoles 23 de marzo de 2011**

**Verts/ALE:** Albrecht, Alfonsi, Auken, Benarab-Attou, Besset, Brantner, Brepoels, Bélier, Bütikofer, Canfin, Cohn-Bendit, Cornelissen, Cramer, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hautala, Häfner, Jadot, Junqueras Vies, Keller, Kiil-Nielsen, Lamberts, Lichtenberger, Lochbihler, Lunacek, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schroedter, Staes, Tarand, Tremopoulos, Trüpel, Turmes, Turunen

**En contra: 100**

**ECR:** Ashworth, Atkins, Bokros, Bradbourn, Callanan, Chichester, Deva, Fajmon, Ford, Foster, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Helmer, Karim, Kirkhope, Kožušník, McClarkin, Migalski, Nicholson, Piotrowski, Stevenson, Strejček, Sturdy, Szymański, Tannock, Tomaševski, Tošenovský, Van Orden, Vlasák, Zahradil, Zile, van Dalen

**EFD:** Agnew, Andreasen, Bizzotto, Bloom, Borghezio, Bufton, Campbell Bannerman, Clark, Colman, Fontana, Messerschmidt, Paška, Provera, Rossi, Scottà, Soini, Speroni

**GUE/NGL:** Angourakis, Bisky, Chountis, Ernst, Ferreira João, Figueiredo, Hadjigeorgiou, Händel, Hénin, Klute, Le Hyaric, Liotard, Matias, Meyer, Mélenchon, Portas, Remek, Rubiks, Scholz, Svensson Eva-Britt, Søndergaard, Tavares, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer, de Brún, de Jong

**NI:** Binev, Brons, Claeys, Dodds, Ehrenhauser, Gollnisch, Griffin, Hartong, Kovács, Madlener, Martin Hans-Peter, Morvai, Obermayr, Stassen, Stoyanov Dimitar, van der Stoep

**PPE:** Essayah

**Verts/ALE:** Lövin, Schlyter

**Abstención: 9**

**ECR:** Eppink, Rosbach

**EFD:** Belder, Paksas

**NI:** Szegedi

**Verts/ALE:** Hudghton, Lambert, Smith, Taylor

**Correcciones e intenciones de voto**

**A favor:** Marietje Schaake, Hannes Swoboda

---